

## I

(Meddelelser)

## KOMMISSIONEN

ECU (\*)

21. august 1998

(98/C 265/01)

Modværdien i national valuta:

Belgiske og luxembourgiske francs	40,6560	Finske mark	5,99432
Danske kroner	7,50870	Svenske kroner	8,97751
Tyske mark	1,97156	Pund sterling	0,670514
Græske drakmer	332,599	US-dollars	1,09555
Spanske pesetas	167,302	Canadiske dollars	1,67893
Franske francs	6,60947	Yen	158,362
Irske pund	0,786640	Schweizerfrancs	1,64826
Italienske lire	1945,04	Norske kroner	8,44124
Nederlandske gylden	2,22342	Islandske kroner	78,4964
Østrigske schilling	13,8719	Australske dollars	1,87884
Portugisiske escudos	201,823	Newzealandske dollars	2,22267
		Sydafrikanske rand	6,96772

Kommissionen har oprettet en fjernskriver med automatisk svar, som på ethvert fjernskriveropkald videregiver omregningskursen i de vigtigste valutaer. Denne fjernskriver er i funktion dagligt fra kl. 15.30 til kl. 13.00 den følgende dag.

Brugeren bør anvende følgende fremgangsmåde:

- kald fjernskriver nr. 23789 i Bruxelles
- angiv eget kendeord
- skriv koden »cccc«, som udløser det automatiske svar og medfører en udskrift af omregningskurserne for ecu over fjernskriveren
- afbryd ikke forbindelsen, inden meddelelsen er afsluttet, angivet ved tegnene »ffff«.

*Note:* Kommissionen har desuden en telefax (kaldnr. 296 10 97 og 296 60 11) med automatisk svarfunktion, der giver dagsaktuelle oplysninger om de gældende omregningskurser inden for den fælles landbrugspolitik.

(\*) Rådets forordning (EØF) nr. 3180/78 af 18. december 1978 (EFT L 379 af 30.12.1978, s. 1), senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1971/89 (EFT L 189 af 4.7.1989, s. 1).

Rådets afgørelse 80/1184/EØF af 18. december 1980 (Lomé-konventionen) (EFT L 349 af 23.12.1980, s. 34).

Kommissionens beslutning nr. 3334/80/EKSF af 19. december 1980 (EFT L 349 af 23.12.1980, s. 27).

Finansforordningen af 16. december 1980 vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 345 af 20.12.1980, s. 23).

Rådets forordning (EØF) nr. 3308/80 af 16. december 1980 (EFT L 345 af 20.12.1980, s. 1).

Beslutning truffet af Den Europæiske Investeringsbanks Styrelsesråd den 13. maj 1981 (EFT L 311 af 30.10.1981, s. 1).